



Heat Patio

Bedienungsanleitung

Wir danken Ihnen für den Kauf dieses Geräts der Marke Suntec Wellness. Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung aufmerksam, bevor Sie das Gerät in Betrieb nehmen. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen auf.

VORSICHT!

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Sicherheitshinweise

- Betreiben Sie dieses Gerät nicht, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist.
- Halten Sie das Gerät und das Kabel fern von Hitze, scharfen Gegenständen oder allem, was zu Beschädigungen führen kann.
- Bringen Sie das Gerät zu Ihrem Händler zurück, wenn das Netzkabel beschädigt ist. Eine weitere Verwendung des Geräts kann zu Verletzungen führen.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist, bevor Sie den Netzstecker in die Steckdose stecken und das Gerät

in Betrieb nehmen.

- Nehmen Sie das Gerät vom Strom, wenn es nicht in Betrieb ist sowie vor jeder Reinigung oder Wartung.
- Bringen Sie den Hauptschalter in die OFF-Position bevor Sie den Stecker aus der Steckdose ziehen. Ziehen Sie nicht am Netzkabel, sondern an dem Stecker.
- Das Heizgerät darf nicht unmittelbar unter einer Steckdose stehen.
- Benutzen und lagern Sie das Gerät nicht in der Nähe von Benzin, Farbe oder anderen brennbaren Flüssigkeiten.
- Das Gerät ist nur für die Verwendung im Außenbereich geeignet. Jede andere Verwendung, welche nicht vom Hersteller empfohlen wird, kann Feuer, Stromschlag, Verletzungen von Personen oder Sachschäden führen.
- Das Gerät ist ausschließlich für den Haushaltsbetrieb gedacht. Bitte betreiben Sie das Gerät nicht an Baustellen, in Gewächshäusern, Scheunen oder Ställen.
- Bitte verwenden Sie das Gerät nicht als Raumheizung.
- Um eine Überhitzung zu vermeiden, decken Sie das Heizgerät bitte nie ab.
- Um einen möglichen Brand zu verhindern, halten Sie Luftein- und -auslässe bitte frei.
- Das Gerät sollte auf einer flachen, ebenen Oberfläche, 150cm von anderen Objekten entfernt stehen.
- Berühren Sie die heißen Oberflächen nicht.

- Stecken Sie kein Fremdmaterial in Belüftungs- oder Absaugöffnung, da dies zu einem elektrischen Schlag, Feuer oder Schäden am Gerät führen kann.
- Bitte fassen Sie das Gerät, das Netzkabel und den Netzstecker nie mit nassen Händen an.
- Bitte lassen Sie das Gerät während der Inbetriebnahme nicht unbeaufsichtigt.
- Die häufigste Ursache der Überhitzung sind Ablagerungen von Staub oder Flusen im Gerät. Stellen Sie sicher, dass diese Ablagerungen regelmäßig entfernt werden, indem Sie das Gerät ausschalten und mit dem Staubsauger Lüftungsöffnungen und Gitter absaugen.
- Stellen Sie das Heizgerät nicht auf Teppichböden und legen Sie das Kabel nicht unter den Teppich. Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht so liegt, dass man darüber stolpern könnte.
- Verwenden Sie dieses Heizgerät nicht in der unmittelbaren Nähe von Badewannen, Duschen oder Schwimmbecken. Das Gerät darf nicht in einer Sauna betrieben werden.
- Lagern Sie das Gerät an einem kühlen, sauberen und von Umwelteinflüssen freien Ort.
- Verwenden Sie das Gerät nicht mit einem Programmierer, Timer oder einem anderen Gerät, das den Heizer automatisch ein-oder ausschaltet, um das Brandrisiko zu vermeiden.

- Bitte wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät.
- Bitte halten Sie bitte das Gerät fern von Plätzen, an denen Luftzug und/oder ätzenden Substanzen ausgesetzt werden könnte.
- Bitte benutzen Sie das Gerät niemals als Handtuch- oder Wäschetrockner.
- Bitte betreiben Sie das Gerät nicht in Tierzuchtstationen o.ä.
- Bitte halten Sie das Gerät fern von anderen Heizern oder anderen Warmluftquellen.
- Bitte tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser.
- Die Oberfläche des Gerätes bleibt während des Betriebes und noch einige Zeit nach dem Abschalten heiß. Bitte achten Sie darauf, um Verbrennungsgefahr zu vermeiden.
- Das Gerät darf keinen Vibrationen oder Stößen ausgesetzt werden. Bitte betreiben Sie das Gerät mit Vorsicht.
- Das Gerät darf nur geerdet betrieben werden.
- Bitte halten Sie das Gerät von leicht entflammbaren Materialien entfernt.
- Bitte lassen Sie das Gerät vollständig abkühlen, bevor Sie es reinigen, warten oder bewegen.

Wichtig: Dieses Heizgerät ist nicht mit einer Temperatursteuereinheit ausgestattet. Bitte betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von Menschen, die sich nicht selbstständig bewegen können, es sei denn, diese werden durchgehend beaufsichtigt.

Bestandteile/Lieferumfang

Schrauben M6*50 (2 Stück)	Kabelclip
Gerätebasis	Schraubenmuttern (2 Stück)
Basisabdeckung	Schrauben M4*28 (2Stück)
Gerätegehäuse	Innensechskantschlüssel

Installation

- Bitte stellen Sie das Gerät auf den Kopf (Bild A). Stecken Sie den Stecker (8) und das Netzkabel durch die Löcher in der Mitte der Basisabdeckung (3) und der Basis (2). Montieren Sie nun die Basisabdeckung (3), die Basis (2) und die Schraubenmuttern (6) auf dem Hauptkörper.
- Fixieren Sie die beiden Muttern (6), die Basis (2) und die Basisabdeckung (3) mit den Schrauben M6 * 20 (1).
- Befestigen Sie das Netzkabel mit dem Kabelclip (5) an der Basis und schrauben Sie den Kabelclip mit den Schrauben M4*35 (7) fest, wie es auf dem Bild B gezeigt ist.

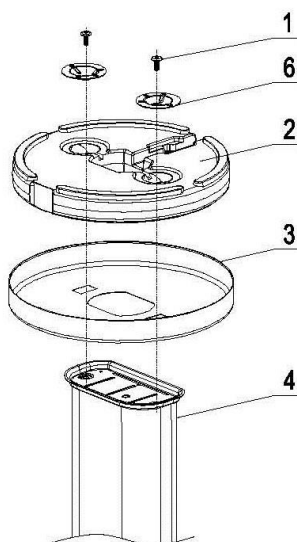


Bild A

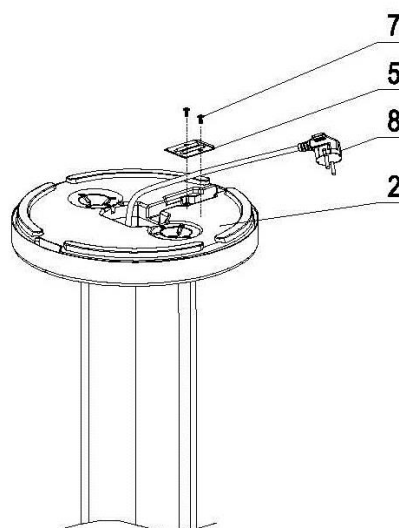
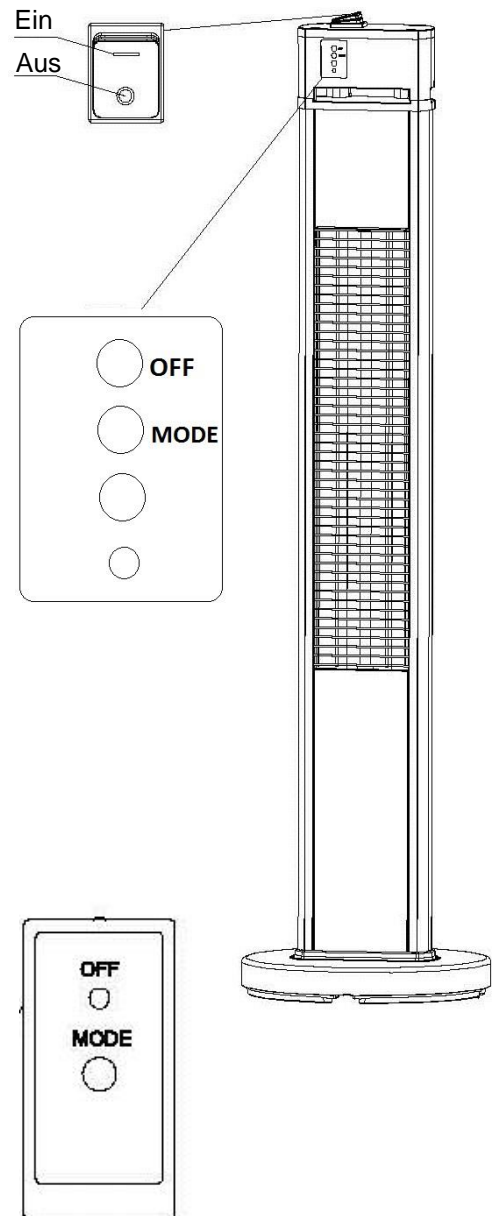


Bild B

Inbetriebnahme

- Bitte schließen Sie das Gerät an den Strom ein.
- Bringen Sie bitte den Hauptschalter (auf der Oberseite des Gerätes) in die Position „I“, um das Gerät in Standby-Modus zu versetzen; die Indikatorleuchte blinkt rot.
- Drücken Sie bitte die Taste „MODE“ (9), um zwischen den folgenden Heizstufen zu wechseln:
 - Low (niedrig, die Indikatorleuchte leuchtet grün auf),
 - Medium (mittel, die Indikatorleuchte leuchtet orange auf),
 - High (hoch, die Indikatorleuchte leuchtet rot auf).
- Drücken Sie bitte die Taste „OFF“, um das Gerät in Standby-Modus zu versetzen.
- Bringen Sie bitte den Schalter in die Position „O“, um das Gerät abzuschalten.



Fernbedienung

Mit der mitgelieferten Fernbedienung können Sie das Gerät wie folgt steuern:

Bringen Sie bitte den Hauptschalter (auf der Oberseite des Gerätes) in die Position „I“, um das Gerät in Standby-Modus zu versetzen; die Indikatorleuchte blinkt rot.

MODE-Taste: Drücken Sie bitte die Taste einmal, um das Gerät einzuschalten. Durch das weitere Drücken der Taste können Sie zwischen drei oben genannten Heizstufen wechseln.

OFF-Taste: Drücken Sie bitte die Taste, um das Gerät in Standby-Modus zu versetzen.

Bringen Sie bitte den Hauptschalter in die Position „O“, um das Gerät abzuschalten.

Reinigung und Wartung

1. Trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung und lassen Sie es vollständig abkühlen, bevor Sie es reinigen oder warten.
2. Reinigen Sie die Außenseite des Geräts mit einem feuchten Tuch und trocknen diese mit einem trockenen Tuch nach. Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser, lassen Sie kein Wasser in das Gerät tropfen.
3. Verwenden Sie bitte kein Wasser, aggressive Reinigungsmittel, Scheuermittel oder Chemikalien (Alkohol, Benzin etc.)

Lagerung

1. Nehmen Sie das Gerät immer vom Strom, wenn es nicht in Verwendung ist oder Sie es reinigen oder warten möchten.
2. Möchten Sie dieses Gerät längere Zeit nicht benutzen, legen Sie es zur Aufbewahrung zusammen mit der Bedienungsanleitung zurück in den Originalkarton an einen trockenen, staubfreien Ort.
3. Lagern Sie keine schweren Gegenstände auf dem Karton, da dies das Gerät beschädigen könnte.

Umweltschutz



Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist darauf hin. Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wieder verwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Alt Geräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt. Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle.

EG-Konformitätserklärung

Das Gerät entspricht den wesentlichen Gesundheits- und Sicherheitsanforderungen der Europäischen Union. Die EG-Konformitätserklärung ist Basis für die CE-Kennzeichnung dieses Gerätes. Mit Erscheinen dieser Bedienungsanleitung verlieren alle bisherigen ihre Gültigkeit. SUNTEC, SUNTEC Wellness, KLIMATRONIC und das Sonnenlogo sind eingetragene Marken. © 2016/02 SUNTEC WELLNESS GMBH.

Für Druckfehler und Irrtümer wird keine Haftung übernommen.

© 2016 Suntec Wellness® Heat Patio

SUNTEC WELLNESS GMBH / HOLZSTRASSE 2 / 40 221 DÜSSELDORF / DEUTSCHLAND



SUNTEC®



Heat Patio

Instruction manual

Thank you for buying this product from Suntec Wellness. Please read the manual carefully before using the appliance. Retain this manual for future reference.

CAUTION!

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory and mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

Safety Instructions

- Operate this appliance if the cable or plug is damaged.
- Keep away from heat, sharp objects or anything that may cause damage to the device and the cable.
- Bring the device to your dealer when the power cable is damaged. Another use of the device can lead to injury.
- Make sure the power is off before you insert the plug into the socket and take the unit into operation.
- Take the device from the power away when it is not in use as well as before cleaning or maintenance.

- Move the main switch in the OFF position before removing the plug from the socket. Do not pull the power cord, but on the plug.
- The heater must not stand directly under a wall socket.
- Do not use and store the unit near gasoline, paint or flammable liquids.
- The device is only suitable for outdoor use. Any other use which is not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, personal injury or property damage.
- The device is intended for household use. Please operate the unit at construction sites, in greenhouses, barns or stables.
- Please do not use the appliance as a room heater.
- To avoid overheating, never cover the heater off please.
- To prevent a possible fire, keep air inlets and outlets freely.
- The device should be on a flat, level surface, 150 cm away from other objects.
- Do not touch the hot surfaces.
- Do not Insert foreign material in the ventilation or suction as this may result in electric shock, fire or damage to the unit.
- Please do not touch the unit, the power cord and the power plug with wet hands.
- Please do not leave the device during commissioning unattended.

- The most common cause of overheating is deposits of dust or lint in the machine. Make sure that these deposits are removed regularly, by turning off the device and vacuum with the vacuum cleaner air vents and grids.
- Please do not put the heater on carpets and do not place the cable under the carpet. Make sure that the cable is not in a way positioned that you could trip over.
- Do not use this heater in the immediate vicinity of bathtubs, showers or swimming pools. The device must not be operated in a sauna.
- Store the device in a cool, clean and free from environmental influences place
- Do not use the device with a programmer, timer or any other device that uses the heater automatically or turn it on or off, in order to avoid the risk of fire
- Please, do not wrap the cable around the device.
- Please keep the product away from places, where draft and / or corrosive substances are exposed.
- Please do not use the appliance as a towel or dryer.
- Please do not operate the device in animal breeding stations etc.
- Please keep the device away from other heating or other hot air sources.
- Please do not put the appliance in water.

- The surface of the unit remains during operation and for some time after switching off hot. Please take care to avoid burns.
- The product must not be exposed to vibration or shock. Please use the device with caution.
- The device may only be operated connected to ground.
- Please keep the device away from flammable materials.
- Please allow the unit to cool completely before you clean or move it.

Important: This heater is equipped with a temperature control unit. Please do not operate the unit near people who cannot move independently be, unless they are supervised throughout.

Components / Scope of supply

Screw M6 * 50 (2 pieces)	Cable clip
Equipment base	Screws Nuts (2 pieces)
Base cover	Screw M4 * 28 (2 pieces)
Equipment housing	Allen key

Installation

- Please place the device on the head (Figure A). Connect the plug (8) and the power cord through the holes in the center of the base cover (3) and the base (2). Mount the base cover (3), the base (2) and the screw nuts (6) on the main body.
- Fasten the two screw nuts (6), the base (2) and the base cover (3) using the screws M6 * 20 (1).
- Secure the power cable with the clip (5) at the base and screw the cable clip with the screws M4 * 35 (7) fixed, as shown in the picture B.

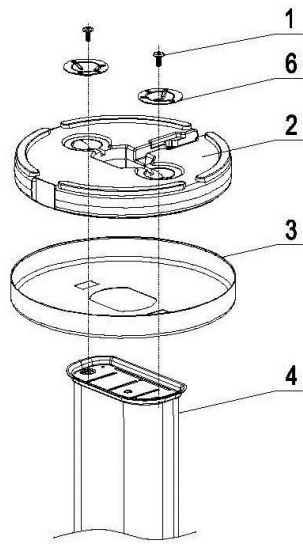


Figure A

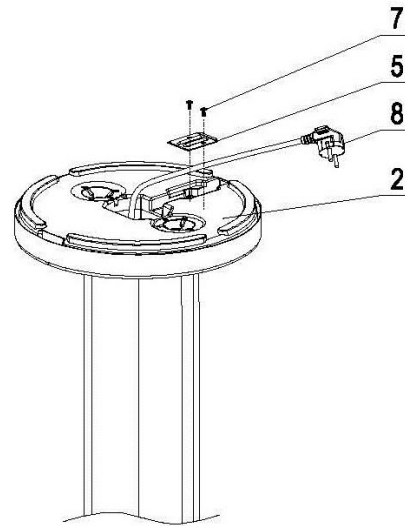
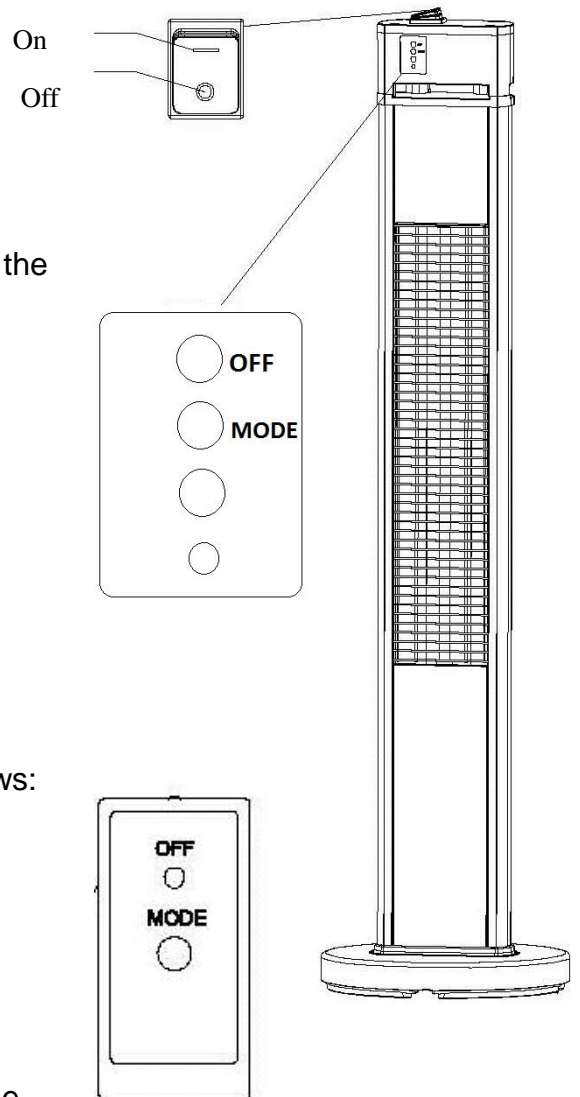


Figure B

Commissioning

- Please connect the unit to the power.
- Please return the power switch (on the top of the unit) in the "I" position; the indicator light flashes red.
- Please press the "MODE" button (9) to switch between the following heat settings:
 - o Low (low, the indicator lamp lights green),
 - o medium (medium, the indicator lamp lights orange)
 - o High (high, the indicator lights up red).
- Please press the button "OFF" to disable the device.
- Please return the switch to the "O" position.



Remote control

With the supplied remote you can control the device as follows:

Please bring the main switch (on top of the unit) in the "I" position to put the unit into standby mode; the indicator light flashes red.

MODE button: please press the button once to turn the unit on. By further pressing the button you can switch between the three heat settings mentioned above.

OFF button: Please press the button to put the unit into standby mode.

Please bring the main switch in the "O" position to turn off the device.



Cleaning and maintenance

1. Disconnect the device from the power supply and let it cool completely before cleaning or servicing.
2. Clean the outside of the appliance with a damp cloth and dry it with a dry cloth. Do not immerse the device in water, do not let water drip into the device.
3. Please do not use water, aggressive cleaning agents, abrasives, or chemicals (alcohol, petrol, etc.)

Storage

1. Remove the machine from the AC power when it is not in use, or you want to clean it or maintain it.
2. If you do not use this unit for a long time, put it to the storage together with the operating manual back in the original box in a dry, dust-free place.
3. Store. Heavy objects on the box, as this may damage the device.

Note Concerning protection of the environment

 This product must not be disposed of via normal household waste after its service life, but must be taken to a collection station for the recycling of electrical and electronic devices. The symbol  on the product, the operating instructions or the packaging indicate such disposal procedures.

The materials are recyclable in accordance with their respective symbols. By means of re-use, material recycling or any other form of recycling old appliances you are making an important contribution to the protection of our environment. Please ask your local council where your nearest disposal station is located.

As part of our extended producer responsibility, this product is indicated in accordance to the European Directive 2002/96/EC on Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE). The aim is to avoid, reduce, and environmentally friendly disposal of electronic waste. Please help actively to protect the environment and dispose electronic waste through local collection points. The packaging and this manual can be recycled.

EC Declaration of Conformity

The device meets the essential health and safety requirements of the European Union. The EC declaration of conformity is the basis for CE marking this unit.

With publication of this manual supersedes all previous their validity.

SUNTEC, SUNTEC Wellness, KLIMATRONIC and the Sun-Logo are registered trademarks. © 2016/02 SUNTEC WELLNESS GMBH

No liability is assumed for printing errors and mistakes.

© 2016 Suntec Wellness Heat Patio

SUNTEC WELLNESS GMBH / HOLZSTRASSE 2 / 40221 DÜSSELDORF / GERMANY



Heat Patio

Mode d'emploi

Merci d'avoir acheté cet appareil, le Suntec bien-être de la marque. S'il vous plaît lire attentivement le manuel avant d'utiliser l'appareil. Conservez ce manuel pour référence future.

ATTENTION !

Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et plus, ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou ayant un manque d'expérience ou de connaissance, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils soient dûment instruits pour ce qui concerne l'utilisation de l'appareil et qu'ils aient compris les dangers qui en résultent. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.

Sécurité

- Ne pas utiliser si le cordon ou la fiche ne soit pas endommagé par cet appareil.
- Gardez l'appareil et le câble loin de la chaleur, des objets tranchants ou tout ce qui peut causer des dommages.
- Amener l'appareil à votre revendeur lorsque le cordon d'alimentation est endommagé. Une autre utilisation de l'appareil peut entraîner des blessures.
- Vous assurez-vous que l'alimentation est coupée avant d'insérer la fiche dans la prise et de prendre l'appareil en service.

- Record. Bloc d'alimentation quand il n'est pas utilisé et avant le nettoyage ou l'entretien.
- Apportez en position OFF avant de retirer l'interrupteur principal la fiche de la prise. Ne tirez pas sur le cordon d'alimentation, mais sur la fiche.
- L'appareil de chauffage ne doit pas directement sous une prise murale.
- Toujours utiliser et ranger l'appareil à proximité de l'essence, de la peinture ou des liquides inflammables.
- Le dispositif ne convient que pour une utilisation en extérieur. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique, des blessures ou des dommages matériels.
- L'appareil est destiné à un usage domestique. S'il vous plaît utiliser l'appareil sur les chantiers, dans les serres, les écuries et les étables.
- S'il vous plaît ne pas utiliser l'appareil comme un appareil de chauffage.
- Pour éviter la surchauffe, ne jamais couvrir le radiateur s'il vous plaît.
- Pour éviter un incendie, gardez les entrées et sorties d'air librement.
- Le dispositif doit être sur une surface plane, 150cm rester à l'écart des autres objets.
- Ne pas toucher les surfaces chaudes.

- Ne mettez pas de matières étrangères dans la ventilation ou d'aspiration, car cela peut entraîner un choc électrique, un incendie ou d'endommager l'appareil.
- S'il vous plaît tenir l'appareil, le cordon d'alimentation et la prise d'alimentation avec les mains mouillées.
- S'il vous plaît ne laissez pas l'appareil pendant la mise en service sans surveillance.
- La cause la plus fréquente de la surchauffe est des dépôts de poussière ou des peluches dans la machine. Assurez-vous que ces dépôts sont enlevés régulièrement, en éteignant l'appareil et le vide avec des événements et des grilles d'aération d'aspirateurs.
- Réglez l'appareil de chauffage ne sont pas sur les tapis et ne pas placer le câble sous le tapis. Assurez-vous que le câble est pas est que vous pourriez trébucher.
- Ne pas utiliser à proximité des baignoires, des douches ou des piscines. Ce chauffage Le dispositif ne doit pas être utilisé dans un sauna.
- Store. L'appareil dans un endroit frais, propre et exempt d'influences environnementales
- Ne pas utiliser avec un programmeur, un chronomètre ou tout autre dispositif qui utilise le chauffage tourner automatiquement ou désactiver afin d'éviter que le dispositif risque d'incendie.
- Ne pas enrouler le cordon autour de l'appareil.

- S'il vous plaît s'il vous plaît garder le produit loin des endroits où le projet et / ou corrosives les substances peuvent être exposés.
- S'il vous plaît utiliser l'appareil comme une serviette ou un sèche-linge.
- S'il vous plaît ne pas utiliser l'appareil dans les stations d'élevage d'animaux, etc.
- S'il vous plaît garder l'appareil à l'écart des autres appareils de chauffage ou d'autres sources d'air chaud.
- S'il vous plaît plonger l'appareil dans l'eau.
- La surface de l'appareil reste pendant le fonctionnement et pendant un certain temps après l'arrêt à chaud. S'il vous plaît prendre soin d'éviter les brûlures.
- Le produit ne doit pas être exposé à des vibrations ou des chocs. S'il vous plaît utiliser l'appareil avec précaution.
- Le dispositif peut être utilisé uniquement à la terre.
- S'il vous plaît garder l'appareil à l'écart des matières inflammables loin.
- S'il vous plaît laissez l'appareil refroidir complètement avant de nettoyer ou de déplacer.

Important: Cet appareil est équipé d'une unité de contrôle de la température. S'il vous plaît ne pas utiliser l'appareil à proximité des gens qui ne peuvent se déplacer indépendamment être, à moins qu'ils soient supervisés partout.

Composants / Fourniture

Vis M6 * 50 (2 pièces)	Clip de câble
Base de l'équipement	Noix (2 pièces)
Couverture de base	Vis M4 * 28 (2 pièces)
Logement d'équipement	Clé Allen

Installation

- S'il vous plaît placer l'appareil sur la tête (Figure A) Fiche (8) et le cordon d'alimentation à travers les trous dans le centre de la couverture de base (3) et la base (2). Monter le couvercle de base (3), la base (2) et les écrous (6) sur le corps principal.
- Fixer les deux écrous (6), la base (2) et le couvercle de base (3) en utilisant les vis M6 * 20 (1).
- Fixer le câble d'alimentation avec le clip (5) à la base et visser le clip de câble avec les vis M4 * 35 (7) fixe, comme indiqué dans le tableau B.

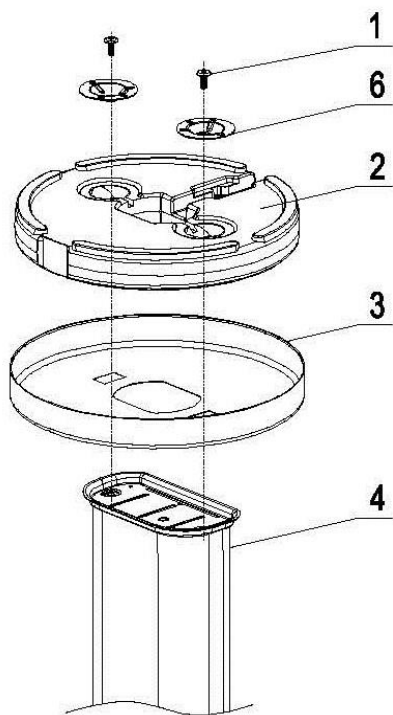


Tableau A

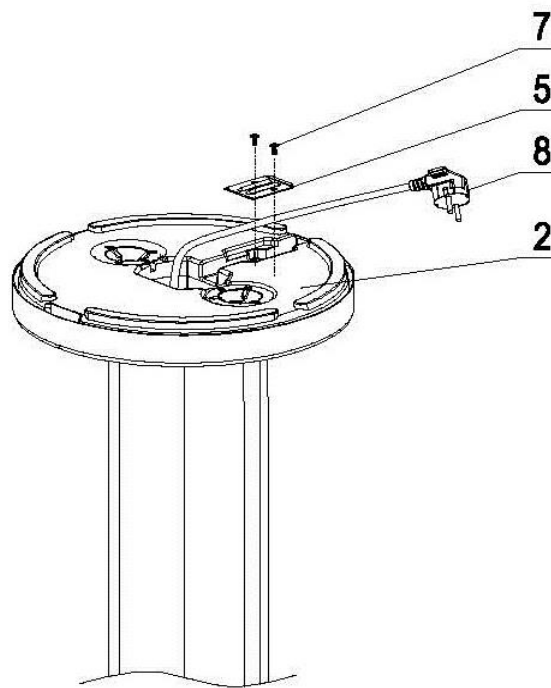
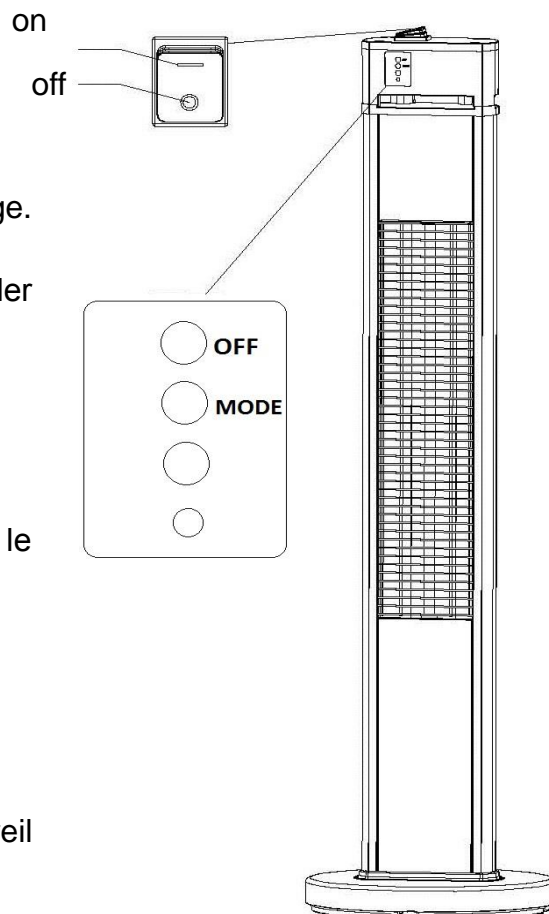


Tableau B

La mise en service

- S'il vous plaît connecter l'appareil à la puissance.
- S'il vous plaît retourner l'interrupteur d'alimentation (en haut l'unité) dans la position "I"; le voyant lumineux clignote en rouge.
- S'il vous plaît appuyez sur le bouton "MODE" (9) pour basculer entre les réglages de chaleur suivants:
 - o Faible (faible, le voyant indicateur vert),
 - o (milieu, le voyant indicateur orange)
 - o High (élevée, l'indicateur est allumé en rouge).
- S'il vous plaît appuyez sur le bouton "OFF" pour désactiver le périphérique.
- S'il vous plaît retourner le commutateur sur la position "O".



Télécommande

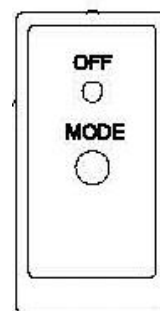
Avec la télécommande fournie, vous pouvez contrôler l'appareil comme suit:

S'il vous plaît mettre l'interrupteur principal (sur le dessus de l'appareil) dans la position "I" pour mettre l'appareil en mode veille; le voyant lumineux clignote en rouge.

Touche MODE: s'il vous plaît appuyez sur le bouton une fois pour activer l'unité sur. En appuyant encore sur le bouton, vous pouvez basculer entre le trois réglages de chaleur mentionnés ci-dessus.

Touche OFF: S'il vous plaît appuyez sur le bouton pour mettre l'appareil en mode veille.

S'il vous plaît mettre l'interrupteur principal en position "O" pour éteindre l'appareil.



Nettoyage et entretien

1. Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique et le laisser refroidir complètement avant le nettoyage ou l'entretien.
2. Nettoyez l'extérieur de l'appareil avec un chiffon humide et le sécher avec un chiffon sec. Ne pas plonger l'appareil dans l'eau, ne pas laisser couler de l'eau dans le dispositif.
3. S'il vous plaît ne pas utiliser l'eau, des agents de nettoyage agressifs, abrasifs, ou des produits chimiques (alcool, essence, etc.)

Stockage

1. Retirez la machine de l'alimentation en courant alternatif quand il est pas utilisé, ou si vous voulez le nettoyer ou le maintenir.
2. Si vous n'utilisez cet appareil pour une longue période, le mettre à l'entreposage ainsi que le manuel d'utilisation dans la boîte d'origine dans un endroit sec, sans poussière.
3. Store. Les objets lourds sur la boîte, car cela pourrait endommager l'appareil

Informations relatives à la protection de l'environnement

En fin de vie, ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers normaux mais être déposé dans un centre de collecte pour le recyclage d'appareils électriques et électroniques. Le symbole présent sur le produit, la notice d'utilisation ou l'emballage le rappelle. Les matériaux sont recyclables conformément à leur marquage. Par le recyclage et la réutilisation des matières ou d'autres formes de valorisation des anciens appareils, vous prenez part activement à la protection de notre environnement. Renseignez-vous auprès de votre mairie pour connaître les points de collecte appropriés.



Dans le cadre de notre responsabilité étendue de fabricant, cet appareil est marqué conformément à la Directive Européenne 2002/96/CE pour les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). L'objectif est de réduire, d'éviter la ferraille électronique ainsi que de l'éliminer dans le respect de l'environnement. Veuillez contribuer activement à la protection de l'environnement et jeter la ferraille électronique en vous rendant aux points de collecte locaux. L'emballage, de même que la notice d'utilisation sont recyclables.

Déclaration de conformité CE

L'appareil est conforme aux principales exigences relatives à la sécurité et à la santé de l'Union Européenne. La déclaration de conformité CE est la base du marquage CE de cet appareil.

Par la parution de la présente notice d'utilisation, toutes celles précédemment émises perdent leur validité. SUNTEC, SUNTEC Wellness, KLIMATRONIC et le logo sous forme de soleil sont des marques déposées. © 2016/02 SUNTEC WELLNESS GMBH.

Nous déclinons toute responsabilité pour les erreurs typographiques ou omissions.

© 2016 Suntec Home Essentials Heat Patio

SUNTEC WELLNESS GMBH / HOLZSTRASSE 2 / 40221 DUSSELDORF / ALLEMAGNE



Heat Patio

Gebruiksaanwijzing

Dank u voor de aanschaf van dit apparaat, het merk Suntec wellness. Lees de handleiding voordat u het apparaat. Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik.

WAARSCHUWING!

Dit apparaat kan gebruikt worden door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke en verstandelijke vermogens of gebrek aan ervaring en kennis als ze onder toezicht staan of worden geïnstrueerd over het gebruik van het apparaat op een veilige manier en begrijpen van de gevaren betrokken. Reiniging en onderhoud door de gebruiker worden niet gemaakt door kinderen zonder toezicht.

Veiligheid

- Niet gebruiken als het snoer of de stekker niet door dit apparaat is beschadigd.
- Houd het apparaat en de kabel uit de buurt van hitte, scherpe voorwerpen of iets dat schade kan veroorzaken.
- Breng het apparaat naar uw dealer wanneer de stroomkabel beschadigd is. Een andere toepassing van de inrichting kan leiden tot verwondingen.
- Je zorgt ervoor dat de stroom is uitgeschakeld voordat u de stekker in het stopcontact steken en neem het apparaat in werking.
- Record. Stroomnet als het niet in gebruik is en vóór het

schoonmaken en onderhoud.

- Breng in de UIT-stand alvorens de hoofdschakelaar de stekker uit het stopcontact. Trek niet aan het snoer, maar aan de stekker.
- De verwarming mag niet direct onder een stopcontact.
- Gebruik en bewaar het apparaat in de buurt van benzine, verf of brandbare vloeistoffen Altijd.
- Het apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik buitenshuis. Elk ander gebruik dat niet door de fabrikant wordt aanbevolen, kan brand, elektrische schokken, lichamelijk letsel of materiële schade veroorzaken.
- Het apparaat is bedoeld voor huishoudelijk gebruik. Gelieve Gebruik het apparaat op bouwplaatsen, in kassen, schuren of stallen.
- Gebruik geen het apparaat als een ruimte te verwarmen.
- Om oververhitting te voorkomen, nooit de kachel te dekken uit alstublieft.
- Om een mogelijke brand te voorkomen, houdt de lucht in- en uitlaten vrij.
- Het apparaat moet op een vlakke ondergrond, 150cm staan uit de buurt van andere objecten.
- Raak de hete oppervlakken.
- Steek, omdat dit kan leiden tot elektrische schokken, brand of schade aan het toestel is niet vreemd materiaal in ventilatie of uitlaat opening.

- Houd het apparaat, het netsnoer en de stekker niet met natte handen.
- Neem het apparaat niet tijdens de inbedrijfstelling onbeheerd achter.
- De meest voorkomende oorzaak van de oververhitting is afzettingen van stof of pluisjes in de machine. Zorg ervoor dat deze deposito's regelmatig worden verwijderd, door het uitschakelen van het apparaat en vacuüm met de stofzuiger ventilatieroosters en roosters.
- Zet de verwarming niet op de tapijten en de kabel niet onder het tapijt. Zorg ervoor dat de kabel niet zo is dat je zou kunnen struikelen.
- Niet gebruiken in de nabijheid van badkuipen, douches of zwembaden. Deze kachel Het apparaat mag niet worden gebruikt in een sauna.
- Store. Het apparaat op een koele, schoon en vrij van invloeden van buitenaf plaats
- Niet gebruiken met een programmeur, timer of een ander apparaat dat gebruik maakt van de verwarming automatisch in- of uitschakelen om het apparaat het risico op brand te voorkomen.
- Niet Wikkel het snoer rond het apparaat.
- Gelieve gelieve u het product uit de buurt van plaatsen kunnen zijn waar de tocht en / of bijtende stoffen worden blootgesteld.

- Gebruik het apparaat als een handdoek of droger.
- Neem het apparaat in het fokken van dieren stations etc. niet werken
- Houd het apparaat uit de buurt van andere verwarmingstoestellen of andere warme lucht bronnen.
- Gelieve Dompel het apparaat in water.
- Het oppervlak van het toestel blijft tijdens de bediening en enige tijd na het uitschakelen heet van. Zorg ervoor om brandwonden te voorkomen.
- Het product mag niet worden blootgesteld aan trillingen of schokken. Gebruik het toestel met de nodige voorzichtigheid.
- Het apparaat mag alleen bediend worden geaard.
- Houd het apparaat uit de buurt van brandbare materialen uit de buurt.
- Houd rekening met het apparaat volledig afkoelen voordat u het schoonmaakt of verplaatst.

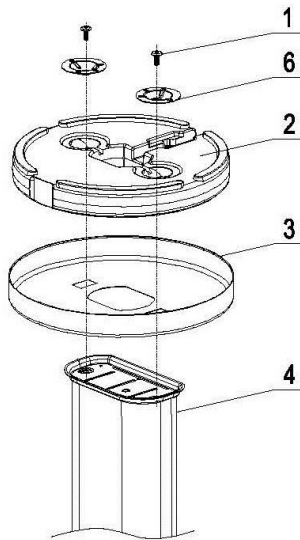
Componenten / Leveringsomvang

Schroef M6 * 50 (2 stuks)	Kabel clip
Apparatuur base	Moeren (2 stuks)
Onderplaat	Schroef M4 * 28 (2 stuks)
Apparatuur behuizing	Inbussleutel

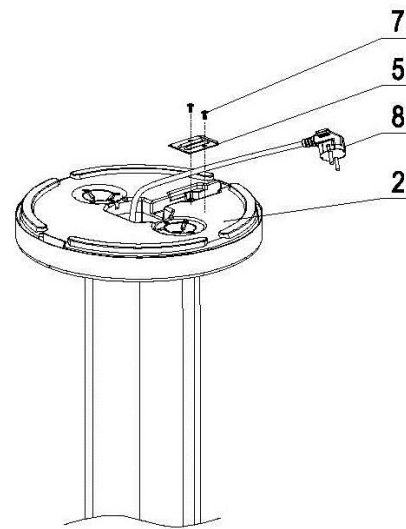
Installatie

- Gelieve het toestel op het hoofd (figuur A) Plug (8) en het snoer door de gaten in het midden van de onderplaat (3) en de basis (2). Monteer de onderplaat (3), de basis (2) en de moeren (6) op het lichaam.
- Draai de twee moeren (6), de basis (2) en de onderplaat (3) met de schroeven M6 * 20 (1).
- Zet de voedingskabel met de clip (5) aan de basis en schroef de kabel clip met de schroeven M4 *

35 (7) vastgesteld, zoals aangegeven in de afbeelding B.



Afbeelding A



Afbeelding B

Inbedrijfstelling

- Sluit het apparaat aan de macht.
- Gelieve de schakelaar (op de top het apparaat) in de stand "I"; het lampje knippert rood.
- Drukt u op de "MODE" knop (9) om te schakelen tussen de volgende warmte-instellingen:
 - o Low (laag, het lampje brandt groen),
 - o medium (gemiddeld, het lampje brandt oranje)
 - o High (hoog, de indicator licht rood).
- Drukt u op de knop "OFF" om het apparaat uit te schakelen.
- Gelieve de schakelaar in de stand "O".

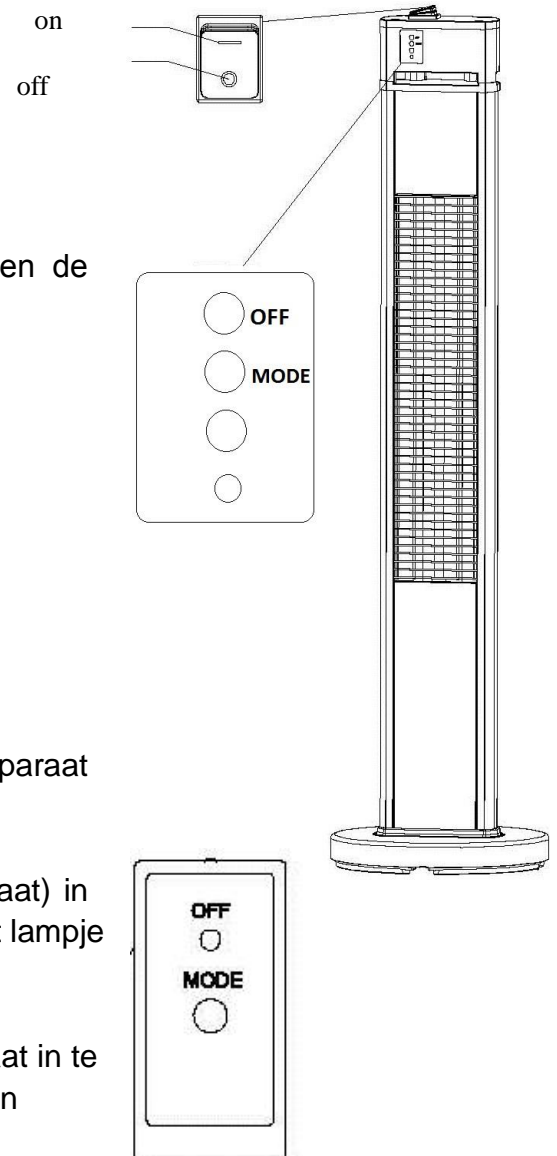
Afstandsbediening

Met de afstandsbediening van de bijgeleverde kunt u het apparaat als volgt te regelen:

Breng de hoofdschakelaar (op de bovenkant van het apparaat) in de "I" positie om het apparaat in standby-modus te zetten; het lampje knippert rood.

MODE-knop: drukt u op een keer op de knop om het apparaat in te Schakelen op. Door verdere druk op de knop kunt u schakelen tussen de drie warmte-instellingen hierboven vermeld.

OFF-knop: Gelieve druk op de knop om het apparaat in standby-modus te zetten.



Breng de hoofdschakelaar in de "O" positie van het apparaat uit te schakelen.

Reiniging en onderhoud

1. Koppel het apparaat uit het stopcontact en laat het afkoelen voordat u het reinigen of onderhoud.
2. Maak de buitenkant van het apparaat met een vochtige doek en droog het met een droge doek. Dompel het apparaat in water, laat het water druppelen in het apparaat.
3. Gebruik geen water, agressieve schoonmaakmiddelen, schuurmiddelen, of chemische stoffen (alcohol, benzine, etc.)

Opslagruimte

1. Verwijder de machine uit het stopcontact wanneer het niet in gebruik is, of wilt u het schoon te maken of te onderhouden.
2. Als u niet dit apparaat te gebruiken voor een lange tijd, zet het op de opslag, samen met de handleiding terug in de originele verpakking op een droge, stofvrije plaats.
3. Store zware voorwerpen op de doos, aangezien dit het apparaat kan beschadigen.

Milieuaanwijzingen



Dit product mag aan het einde van zijn levensduur niet met het normale huisvuil verwijderd worden, maar dient naar een verzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparaten te worden gebracht. Het symbool op het product, de gebruiksaanwijzing of de verpakking wijst hierop. De grondstoffen zijn volgens hun markering weer opnieuw bruikbaar. Met het opnieuw gebruiken, de stoffelijke verwerking of andere vormen van gebruik van oude apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van het milieu. Vraag bij de gemeente na, welk verzamelpunt hiervoor verantwoordelijk is.

In het kader van onze uitgebreide fabrikantenverantwoordelijkheid is dit toestel gekenmerkt conform de Europese richtlijn 2002/96/EG voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA). Het doel is het voorkomen, verminderen en milieuvriendelijk verwijderen van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Help actief mee het milieu te ontzien en verwijder afgedankte elektrische en elektronische apparatuur via de lokale milieustraten.

De verpakking en deze gebruiksaanwijzing zijn recyclebaar.

EG-conformiteitsverklaring

Het toestel voldoet aan de wezenlijke gezondheids- en veiligheidseisen van de Europese Unie. De EG-conformiteitsverklaring is de basis voor de CE-markering van dit toestel.

Met de publicatie van deze gebruiksaanwijzing verliezen alle tot nu toe gepubliceerde gebruiksaanwijzingen hun geldigheid. SUNTEC, SUNTEC Wellness, KLIMATRONIC en het zonnelogo zijn geregistreerde handelsmerken. © 2016/02 SUNTEC WELLNESS GMBH

Wij aanvaarden geen enkele aansprakelijkheid voor typografische fouten of omissies.



Heat Patio

Istruzioni per l'uso

Grazie per aver acquistato questo dispositivo, il marchio Suntec benessere vi. Si prega di leggere attentamente il manuale prima di utilizzare l'apparecchio. Conservare questo manuale per riferimento futuro.

CAUTELA!

Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di almeno 8 anni di età e da persone con ridotte facoltà psichiche, sensoriali o mentali oppure con mancanza di esperienza e/o conoscenza, se vengono controllati o se sono stati istruiti relativamente all'utilizzo sicuro dell'apparecchio e se ne hanno compreso i pericoli correlati. I bambini non devono giocare con questo apparecchio. Le operazioni di manutenzione per la pulizia e l'utilizzo non devono essere condotte da bambini senza la dovuta sorveglianza.

Sicurezza

- Non utilizzare se il cavo o la spina non è danneggiato da questo dispositivo.
- Tenere il dispositivo e il cavo lontano da fonti di calore, oggetti appuntiti o tutto ciò che può causare danni.
- Portare l'apparecchio al rivenditore quando il cavo di alimentazione è danneggiato. Un altro uso del dispositivo può causare lesioni.
- Fate in modo che il computer è spento prima di inserire la spina nella presa e prendere in funzione l'apparecchio.

- Registra. Alimentatore di rete quando non è in uso e prima della pulizia o manutenzione
- Portare in posizione OFF prima di rimuovere l'interruttore principale la spina dalla presa di corrente. Non tirare il cavo di alimentazione, ma sulla spina.
- Il riscaldatore non deve direttamente sotto una presa a muro.
- Utilizzare sempre e conservare l'unità in prossimità di benzina, vernice o liquidi infiammabili.
- Il dispositivo è adatto solo per uso esterno. Ogni altro uso che non è raccomandato dal produttore può causare incendi, scosse elettriche, lesioni personali o danni alle cose.
- L'apparecchio è destinato all'uso domestico. Si prega di utilizzare l'unità nei cantieri, nelle serre, fienili o stalle.
- Si prega di non utilizzare l'apparecchio come un riscaldatore stanza.
- Per evitare il surriscaldamento, non coprire il riscaldatore per favore.
- Per evitare un eventuale incendio, tenere prese d'aria e le prese liberamente.
- Il dispositivo dovrebbe essere su una superficie piana, 150 centimetri stare lontano da altri oggetti.
- Non toccare le superfici calde.
- Inserire, in quanto ciò potrebbe causare scosse elettriche, incendi o danni all'unità non è materiale estraneo in apertura

di ventilazione o di scarico.

- Si prega di tenere l'unità, il cavo di alimentazione e il cavo di alimentazione con le mani bagnate.
- Si prega di non lasciare il dispositivo durante la messa in incustodito.
- La causa più comune di surriscaldamento è depositi di polvere o filamenti nella macchina. Assicurarsi che questi depositi vengono rimossi regolarmente, spegnendo il dispositivo e il vuoto con prese d'aria per aspirapolveri e griglie.
- Impostare il riscaldatore non è su tappeti e non collocare il cavo sotto il tappeto. Assicurarsi che il cavo non è così è che si potrebbe inciampare.
- Non utilizzare in prossimità di vasche da bagno, docce o piscine. Questo riscaldatore Il dispositivo non deve essere utilizzato in una sauna.
- Store. Il dispositivo in un luogo fresco, pulito e privo di influenze ambientali
- Non utilizzare con un programmatore, timer o qualsiasi altro dispositivo che utilizza il riscaldatore attivare automaticamente o disattivare per evitare il dispositivo il rischio di incendio.
- Non avvolgere il cavo intorno all'apparecchio.
- Si prega si prega di tenere il prodotto lontano da luoghi in cui potrebbe essere progetto e / o sostanze corrosive

esposti.

- Si prega di utilizzare l'apparecchio come un asciugamano o asciugatrice.
- Si prega di non utilizzare il dispositivo nelle stazioni di allevamento di animali, ecc.
- Si prega di tenere il dispositivo lontano da altri termosifoni o altre fonti di aria calda.
- Si prega di immergere l'apparecchio in acqua.
- La superficie dell'unità rimane durante il funzionamento e per qualche tempo dopo lo spegnimento calda. Si prega di fare attenzione ad evitare ustioni.
- Il prodotto non deve essere esposto a vibrazioni o urti. Si prega di utilizzare il dispositivo con cautela.
- Il dispositivo può essere utilizzato solo a terra.
- Si prega di tenere il dispositivo lontano da materiali infiammabili lontano.
- Si prega di consentire l'unità raffreddare completamente prima di pulire o spostarlo.

Importante: Questa stufa è dotata di un'unità di controllo della temperatura. Si prega di non utilizzare l'unità in prossimità di persone che non possono muoversi in modo indipendente essere, a meno che non siano controllati in tutto.

Componenti / Volume dell'ordine

Vite M6 * 50 (2 pezzi)	Clip del cavo
Base attrezzature	Dadi (2 pezzi)
coperchio della base	Vite M4 * 28 (2 pezzi)
abitazioni attrezzature	Chiave a brugola

Installazione

- Si prega di posizionare il dispositivo sulla testa (Figura A) della spina (8) e il cavo di alimentazione attraverso i fori nel centro del coperchio di base (3) e la base (2). Montare il coperchio della base (3), la base (2) e i dadi (6) sul corpo principale.
- Fissare i due dadi (6), la base (2) e il coperchio della base (3) con le viti M6 * 20 (1).
- Fissare il cavo di alimentazione con la clip (5) alla base e avvitare la clip del cavo con le viti M4 * 35 (7) fisso, come mostrato in figura B.

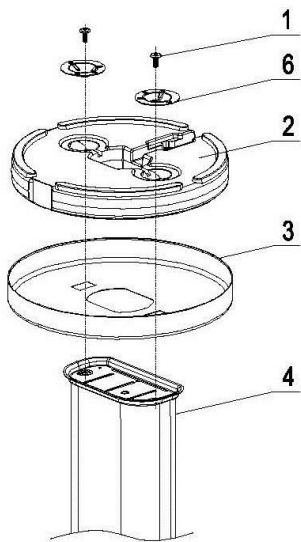


Figura A

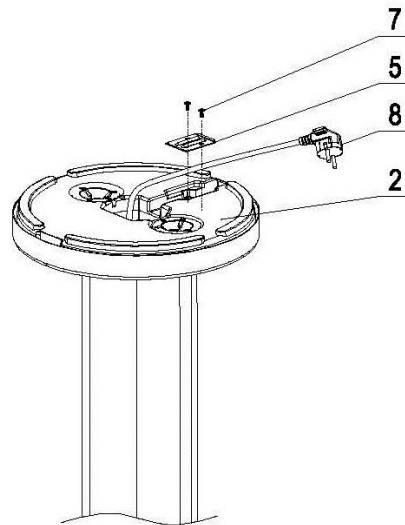
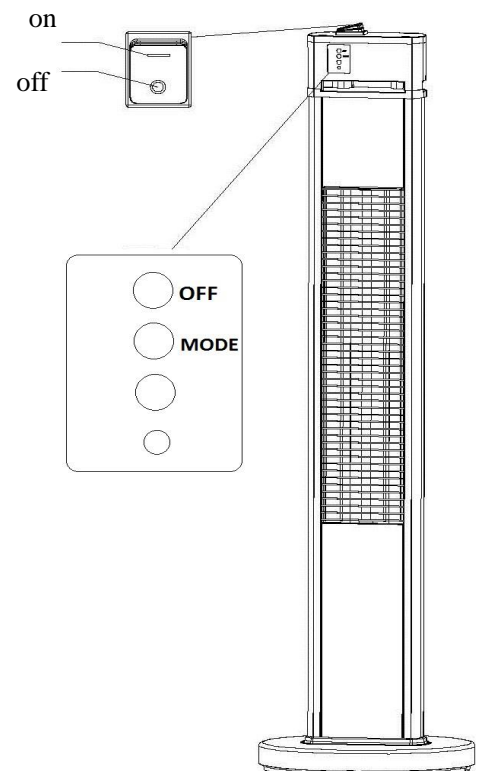


Figura B

La messa in

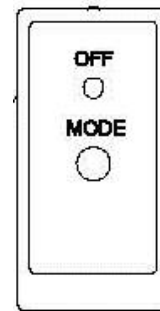
- Si prega di collegare l'unità alla rete.
- Si prega di restituire l'interruttore di alimentazione (sulla parte superiore l'unità) in posizione "I"; la spia lampeggia in rosso.
- Si prega di premere il tasto "MODE" (9) per passare tra le seguenti impostazioni di calore:
 - o Low (basso, la spia indicatore verde),
 - o media (media, la spia di controllo arancione)
 - o alta (alta, l'indicatore si illumina in rosso).
- Si prega di premere il tasto "OFF" per disattivare la periferica.
- Si prega di riportare l'interruttore in posizione "O".



Telecomando

Con il telecomando in dotazione è possibile controllare il dispositivo come segue:

Si prega di portare l'interruttore principale (sulla parte superiore dell'unità) in posizione "I" per mettere l'unità in modalità standby; la spia lampeggia in rosso.



MODE: premere il pulsante una volta per accendere l'unità sopra. Premendo ulteriormente il tasto si può passare dalla tre impostazioni di calore di cui sopra.

OFF: Si prega di premere il pulsante per mettere l'unità in modalità standby.

Si prega di portare l'interruttore principale in posizione "O" per spegnere il dispositivo.

Pulizia e manutenzione

1. Scollegare il dispositivo dalla rete elettrica e lasciarlo raffreddare completamente prima di pulizia o manutenzione.
2. Pulire la parte esterna dell'apparecchio con un panno umido e asciugare con un panno asciutto. Non immergere il dispositivo in acqua, non lasciare gocciolare l'acqua nel dispositivo.
3. Si prega di non utilizzare l'acqua, detersivi aggressivi, abrasivi, o prodotti chimici (alcool, benzina, etc.)

Immagazzinamento

1. Rimuovere la macchina dalla presa di corrente quando non è in uso, o se si vuole per pulirlo o manutenzione.
2. Se non si utilizza l'apparecchio per un lungo periodo di tempo, metterlo alla memoria insieme con le istruzioni d'uso nella scatola originale in un luogo asciutto, privo di polvere.
3. Conservare. Gli oggetti pesanti sulla scatola, in quanto ciò potrebbe danneggiare il dispositivo.

Nota per quanto riguarda la tutela dell'ambiente



Questo prodotto non deve essere smaltito attraverso i normali rifiuti domestici dopo la sua durata, ma deve essere portato in una stazione di raccolta per il riciclaggio di apparecchi elettrici ed elettronici. Il simbolo sul prodotto, le istruzioni per l'uso o la confezione indicano esaminato le procedure di smaltimento. I materiali sono riciclabili in ballo Accor con i loro simboli rispettivamente. Per mezzo di riutilizzo, il riciclaggio dei materiali o qualunque altra forma di riciclaggio di vecchi apparecchi si stanno facendo sul contributo importante alla tutela del nostro ambiente. Si prega di chiedere il vostro consiglio locale in cui si trova la stazione di smaltimento più vicino.

Come parte della nostra responsabilità estesa del produttore, questo prodotto è indicato in ballo Accor alla Direttiva Europea 2002/96 / CE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). L'obiettivo è quello di evitare, ridurre e smaltimento di rifiuti elettronici. Si prega di aiutare attivamente per proteggere l'ambiente e smaltire i rifiuti elettronici attraverso punti di raccolta locali. L'imballaggio e questo manuale possono essere riciclati.

Dichiarazione di conformità CE

Il dispositivo è conforme ai requisiti essenziali di salute e di sicurezza dell'Unione europea. La dichiarazione di conformità CE è la base per la marcatura CE questa unità.

Con la pubblicazione di questo manuale sostituisce tutti i precedenti la loro validità.
SUNTEC, SUNTEC benessere, KLIMATRONIC e il logo Sun sono marchi registrati. © 2016/02
SUNTEC WELLNESS GMBH.

Non ci assumiamo alcuna responsabilità per errori tipografici o omissioni.

© 2016 Suntec Wellness Heat Patio

SUNTEC WELLNESS GMBH / HOLZSTRASSE 2 / 40221 DÜSSELDORF / ALLEMAGNE



Gewährleistungs-Urkunde

Für dieses Gerät übernehmen wir 24 Monate Gewährleistung!

Wir verpflichten uns, während der 24-monatigen Gewährleistungszeit Ihr Gerät kostenlos instand zu setzen bzw. Ihrem Fachhändler die Ersatzteile kostenlos zur Verfügung zu stellen, wenn es infolge eines produktionsseitigen Fabrikations- oder Materialfehlers versagen sollte. Weitergehende Ansprüche gegen uns sind ausgeschlossen. Wir haften nicht für Beschädigungen durch höhere Gewalt, unsachgemäße Behandlung, Nichtbeachtung der Anleitung, betriebsbedingte Abnutzung oder Beschädigungen auf dem Transportweg.

Diese Urkunde ist nur in Verbindung mit der dazugehörigen Rechnung gültig.

Im Servicefall bringen Sie das gekaufte Produkt bitte zu Ihrem Fachhändler.

Artikelbezeichnung:

Seriennummer:

Name des Käufers:

Kaufdatum:

Stempel und Unterschrift des Fachhändlers:

Hersteller:

Suntec Wellness GmbH
Holzstraße 2
40221 Düsseldorf
Deutschland



Záruční listina

Za tento přístroj neseme záruku po dobu 24 měsíců!

Zavazujeme se k tomu, že během 24měsíční záruční doby bude Váš přístroj zdarma opraven, případně poskytneme Vašemu prodejci zdarma náhradní díly, a to pokud došlo k selhání v důsledku chyb ve výrobě nebo materiálových vad. Další nároky vůči nám jsou vyloučeny. Neneseme odpovědnost za škody způsobené vyšší mocí, nesprávným použitím, nedodržením pokynů, opotřebením v důsledku častého používání nebo při přepravě.

Tato záruční listina je platná pouze spolu s platnou účtenkou.

V případě potřeby údržby přineste prosím zakoupený výrobek Vašemu prodejci.

Název výrobku:

Sériové číslo:

Jméno kupujícího:

Datum nákupu:

Razítko a podpis prodejce:

Výrobce:

Suntec Wellness GmbH
Holzstraße 2
40221 Düsseldorf
Německo



Záručný list

Na tento výrobok poskytujeme záruku 24 mesiacov!

Zaväzujeme sa v priebehu tejto záručnej doby 24 mesiacov opraviť Vaše zariadenie bezplatne, prípadne, dať bezplatne Vášmu špecializovanému predajcovi k dispozícii náhradné diely, ak zlyhanie nastane v dôsledku poškodenia materiálu alebo chyby pri továrenskej výrobe. Ďalšie nároky voči nám sú vylúčené. Neručíme za poškodenia zapríčinené vyššou mocou, neprimeraným zaobchádzaním, nedodržaním návodu, opotrebovaním alebo pri preprave.

Tento list je platný len s prislúchajúcim dokladom o zaplatení.

V prípade servisu prineste zakúpený výrobok Vášmu špecializovanému predajcovi.

Popis tovaru:

Sériové číslo:

Meno kupujúceho:

Dátum zakúpenia:

Pečiatka a podpis špecializovaného predajcu:

Výrobca:

Suntec Wellness s.r.o
Holzstraße 2
40221 Düsseldorf
Nemecko



Garancijski list

Za ovaj uređaj preuzimamo garanciju u trajanju od 24 mjeseci!

Obavezujemo se, da ćemo za vrijeme trajanja 24-mjesečne garancije. Vaš uređaj besplatno popraviti tj. Vašem trgovcu besplatno na raspolaganje staviti zamjenski uređaj, ukoliko se isti uslijed tvorničke greške ili greške u materijalu, nastale u proizvodnom procesu, pokvari. Daljnji zahtjevi prema nama su isključeni. Nismo odgovorni za oštećenja nastala uslijed više sile, neprimjerenog korištenja, nepoštivanja uputstva, trošenja prouzrokovanog korištenjem ili transportiranjem.

Ovaj list vrijedi uz prikaz odgovarajućeg računa.

U slučaju garancije kupljeni proizvod molimo Vas odnesite Vašem trgovcu.

Oznaka artikla:

Serijski broj:

Ime kupca:

Datum kupovine:

Pečat i potpis trgovca:

Proizvođač:

Suntec Wellness GmbH
Holzstraße 2
40221 Düsseldorf
Njemačka



Garancijski list

Za to napravo prevzamemo 24-mesečno garancijo!

Zavezuje se, da bomo med 24-mesečno garancijsko dobo vašo napravo brezplačno popravili oz. vašemu trgovcu brezplačno dali na razpolago nadomestne dele, če bi naprava zaradi napake v proizvodnji ali v materialu nehala delati. Drugi zahtevki proti nam so izključeni, Ne jamcimo za poškodbe zaradi višje sile, nepravilnega ravnanja, neupoštevanja navodil, običajne obrabe zaradi uporabe ali poškodb med transportom.

Garancijski rok začne teči s predajo izdelka potrošniku. Dajalec garancije jamci za lastnosti in brezhibno delovanje naprave, ki začne teči z izročitvijo blaga potrošniku.

Pri izdelkih, pri katerih je izstavitvev garancije obvezna, nudimo po poteku garancije 3-letno garancijsko dobo za vzdrževanje, nadomestne dele in priključne naprave.

Garancija ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Listina je veljavna le skupaj s pripadajočim računom. Garancija velja le na območju Republike Slovenije.

Ce je potrebno popravilo, izdelek prinesite specializiranemu trgovcu.

Ime izdelka:

Oznaka izdelka:

Serijska številka:

Ime kupca:

Datum izročitve blaga:

Žig in podpis specializiranega trgovca:

Dajalec garancije:

Suntec Wellness GmbH

40221 Düsseldorf



JAMSTVENI LIST

Zahvaljujemo na kupnji novog uređaja proizvođača Suntec Wellnes. Za kupljeni uređaj dajemo 24-mjesečnu garanciju od datuma kupnje. Jamstveni list je važeći samo uz priloženi račun.

Broj artikla:

Oznaka artikla:

Datum kupnje:

Pečat i potpis trgovine:

Servis:

Suntec Wellness GmbH

Holzstraße 2
40221 Düsseldorf
Njemačka



Importőr:
 SUNTEC WELLNESS GMBH
 HOLZSTRASSE 2
 40221 DÜSSELDORF
 NÉMETORSZÁG
www.suntec-wellness.de

Forgalmazó:
 FÁRBÁS GÁBOR KÁROLYE.V.
 SZÉNÁS U. 15.
 HU-6400 KISKUNHALAS
 +36 77 522764

Garanciajegy

.....
 vásárlás helye

.....
 vásárlás dátuma

.....
 cikkszám/EAN

Kedves Vásárló,

Köszönjük bizalmát, köszönjük, hogy termékünket választotta. Kérjük figyelmesen tanulmányozza át a következő információkat a termék megfelelő használatához.

Beüzemelés

A terméket a kezelési útmutató információi alapján üzemelje be.

Karbantartása

A termék karbantartását, ápolását a kezelési útmutatóban leírtak szerint végezze.

Garancia

A termékre a vásárlástól számított 12 havi jótállást biztosítunk. Esetlegesen felmerülő hibát azonnal jelezze a vásárlás helyszínén. **Reklamációhoz pontosan kitöltött panaszjegyzőkönyv és garanciajegy szükséges.**

A fogyasztó jótálláson és szavatosságon alapuló jogai

A fogyasztót a Polgári Törvénykönyv 1959. évi IV. Törvény 306-310. §-aiban, a 151/2003. (IX. 22.) Kormányrendeletben, valamint a 49/2003. (VII. 30.) GKM

rendeletben meghatározott jogok illetik meg:

1. Hibás teljesítés esetén a fogyasztó

a. kijavítást/kicserélést követelhet, kivéve ha a választott jótállási igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a kötelezettnek aránytalan többletköltséget eredményezne;

b. ha sem kijavításra, sem kicserélésre nincs joga, vagy ha a kötelezett a kijavítást/kicserélést nem vállalta, vagy a 2) pontban írt feltételeknek nem tud eleget tenni, megfelelő árleszállítást igényelhet vagy elállhat a szerződéstől. Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye;

c. ha a fogyasztó a termék meghibásodása miatt a vásárlástól számított 3 munkanapon belül érvényesít csereigényt, a forgalmazó nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a terméket kicserélni (figyelembe véve a jótállási igény érvényesítésének kizáró okait).

2. A kijavítást/kicserélést megfelelő határidőn belül, a fogyasztónak okozott jelentős kényelmetlenség nélkül kell elvégezni. A kötelezettnek törekednie kell arra, hogy a kijavítást/kicserélést legfeljebb 15 napon belül elvégezze. A kijavítás során a termékbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.

3. A jótállás a fogyasztó törvényből eredő jogait nem érinti.

A jótállás nem vonatkozik:

A termék mechanikai sérülésére és a vásárlást követően bejelentett hiányzó alkatrészekre. (Átvételkor az értékesítés helyén az értékesítővel kell átnézni az árut, esetleges észrevételeket írásban kell rögzíteni, és mindkét fél aláírásával igazolni.) Az áru átvételét követő mennyiségi és minőségi kifogást nem fogadunk el! Hanyag árutovábbításból eredő sérülésekre. A termék karbantartására vonatkozó szabályok be nem tartásából következő károokra (ld kezelési útmutató) Nem szakszerű használatból eredő károokra.

Normál elhasználódásra, kopásra. A jótállás a termék javítására, illetve cseréjére vonatkozik. Ezen túlmenő igények érvényesítését kizárjuk.

Hulladékkezelés



A készüléket életciklusa végén ne tegye a háztartási hulladékok közé, hanem adja le az elektromos készülékek kijelölt gyűjtőhelyén az

újrahasznosítás érdekében. A terméken, kezelési útmutatón és a csomagoláson szereplő pictogram erre utal. A készülék anyaga a jelzés szerint újrahasznosítható. Az újrafelhasználás